

تاریخ 16/10/2008

حمید انوری

## به ادامهء محاکمهء جنایتکاران جنگی

هموطنان رنج‌دیده و با درد! قرار اینکه وعده کرده بودیم اینک به همت یک هموطن شریف و آزاده ما، ترجمهء دری مکتوب وزارت امور عدلیهء کشور هالند که به لسان هالندی نوشته و صادر شده بود، در اختیار ما قرار گرفت که از لطف شان تشکر نموده و ترجمهء دری مکتوب متذکره را در اختیار هموطنان قرار می‌دهیم. امیدواریم هموطنان رنج‌کشیده ما به حکم ضمیر پاک شان و به پاس خونهای پاک بیش از دومیلیون هموطنان آزاده ما که بی‌محابا در پای محراب آزادی و حق و عدالت ریخته شده، به نوبهء خویش با محکمهء بین‌المللی (هاگ) در کشور هالند به تماس شده خواهان محاکمه جنایتکاران جنگی گردند و از توجه وزارت امور عدلیه و همچنان پارلمان آن کشور در خصوص اجراء عدالت در مورد جنایتکاران جنگی که به آن کشور فرار نموده اند، اظهار سپاس نمایند. روح شهیدان راه آزادی و عدالت را شاد می‌خواهیم.

بیگناهی گر به زندان مُرد با حال تباه  
ظالم مظلوم کُش هم تا ابد جاوید نیست

## وزارت امور عدلیه

### ریاست عمومی قانونگذاری امور بین‌المللی و امور خارجیها

#### ریاست پالیسی در امور خارجیها

صندوق پستی 20301

کود پستی EH 2500

شهر هاگ (لاَهه)

تلفون: 0703703011

فاکس: 0703707931

[www.justitie.nl](http://www.justitie.nl)

فافون

قابل توجه خانم ستار

صندوق پستی 707

شهر لیدن 2300 As

مُرسل: ریاست پالیسی در امور خارجیها

تاریخ: 24 جولای سال 2008

شماره ثبت نزد ما: DVB/08/557277

محترمه خانم ستار!

در ماه جنوری سال 2008 از شما نامهء دریافت داشتیم که شما اصل آنرا در آستانهء بمیان آمدن خطوط اساسی پالیسی جدید در رابطه با خارجیها ایکه بند (F) مادهء اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان بالای شان تطبیق گردیده

است ، به پارلمان نیز ارسال داشته بودید. در این نامه شما خواستار عطف توجه به وضعیت قربانیان خاد / واد ( وزارت امنیت دولتی ) در افغانستان شده بودید. از آنجائیکه تدوین پالیسی جدید به زمان بیشتر نیاز دارد ، ناگزیر بودیم جواب نامه شما را تا اکنون به تأخیر اندازیم.

به تاریخ نهم ماه جون 2008 همراه با وزیر امور عدلیه و همچنان به نمایندگی از وزیر خارجه نامه در مورد چگونگی تطبیق بند ( F ) ماده اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان در چوکات پالیسی امور خارجیها به پارلمان هالند فرستادیم . { رجوع شود به نامه شماره 31.160VI 200 مورخه 9 جون 2008 عنوانی پارلمان هالند ( جلسات 2007-2008) } .

در پالیسی پناهندگی بند ( F ) ماده اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان پیشبینی شده است : اشخاصیکه مرتکب اعمال جنائی مندرج در این بند میشوند ، مستحق پناهندگی شده نمی توانند. از جانب دیگر باید توجه گردد که موقف قربانیان این اشخاص که در این کشور مستحق پناهندگی شده اند نیز خدشه دار نگردد. بنابراین منافع زندگی اجتماعی هالند و نظم حقوقی بین المللی ایجاب میکند که به اشخاص مظنون اجازه نامه اقامت داده نشود.

در نامه مذکور ارقام مربوط به تطبیق بند ( F ) ماده اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان بررسی گردیده و پالیسی موجوده در رابطه با بند ( F ) ماده اول کنوانسیون مورد ارزیابی مجدد قرار گرفته است . علاوه قابلیت تطبیق بند ( F ) ماده اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان ، در مورد صاحبمنصبان پائین رتبه خاد / واد ( وزارت امنیت دولتی ) نیز مورد بحث قرار گرفته است. به اساس تحقیقات و مطالعات که بعمل آوردیم به این نتیجه رسیدیم که تطبیق بند ( F ) ماده اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان انگونه که در گذشته صورت گرفته ، با دقت و سنجش لازمه همراه بوده است. بنابراین ما لازم نمیدانیم که پالیسی قبلی را تغییر دهیم و در نظر داریم پالیسی مذکور را ادامه دهیم ، صرف در برخی نکات جزئی اصلاحات اندکی وارد کنیم.

حتی حین وارد ساختن همین تصحیح اندک ، سعی شده است تا در صورت بمیان آمدن خطوط کلی جدید ، اشخاصیکه بند ( F ) ماده اول کنوانسیون ملل متحد در امور پناهندگان با ایشان تطبیق گردیده ، در موقف بهتر از آنانی قرار نگیرند که بند ( F ) ماده اول بالای شان تطبیق نگردیده است .

این برای من بسیار با ارزش است که کاپی عکس العمل تانرا به اینجانب ارسال داشتید. امیدوارم معلومات مندرجه در این نامه برای اطلاع شما کافی باشد.

با عرض حرمت

به نمایندگی از معین وزارت عدلیه

امضاً

لوس مولدر ، رئیس پالیسی در امور خارجیها